


Апрель 2012 года

	<p>منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة</p>	<p>联合国 粮食及 农业组织</p>	<p>Food and Agriculture Organization of the United Nations</p>	<p>Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture</p>	<p>Продовольствен ная и сельскохозяйств енная организация Объединенных</p>	<p>Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación</p>
---	---	-----------------------------	--	--	--	--

СОВМЕСТНОЕ СОВЕЩАНИЕ

**Сто десятая сессия Комитета по программе и сто сорок третья сессия
Финансового комитета**

Рим, 7 мая 2012 года

**Прогресс в осуществлении Программы технического сотрудничества
(ПТС)**

**Вопросы по существу содержания настоящего документа можно направлять по адресу:
Mr Richard China
Director, Policy and Programme Development Support Division
Тел. +39 (06) 570-55242**

Настоящий документ издан ограниченным количеством экземпляров, чтобы минимизировать экологические последствия работы ФАО и не оказывать воздействия на климат. Просьба к делегатам и наблюдателям приносить свои экземпляры на заседания и по возможности не обращаться за дополнительными экземплярами. Большинство документов о заседаниях ФАО размещено на веб-сайте www.fao.org

Резюме

- По состоянию на 31 декабря 2011 года по линии ПТС было утверждено 415 проектов на общую сумму 113,1 млн. долл. США в сравнении с объемом чистых ассигнований на 2008-2009 годы, равным 103,5 млн. долл. США. Ассигнования на 2008-09 годы были полностью израсходованы до окончания второго двухгодичного периода.
- По состоянию на 31 января 2012 года было утверждено 386 проектов на общую сумму 113,4 млн. долл. США в сравнении с объемом чистых ассигнований по линии ПТС на 2010-2011 годы, равным 106,6 млн. долл. США, что составляет 106 процентов ассигнований. Объем расходов оказался равен 42,1 млн. долл. США.
- В целях улучшения мониторинга результатов и отчетности о них был разработан новый инструмент оценки Ex-Post проектов по линии ПТС, который поступит в децентрализованные отделения к 1 июля 2012 года.
- Продолжается работа по усилению возможностей децентрализованных отделений в деле формулировки и оценки проектов по линии ПТС, особенно в том, что касается соответствия Рамкам разработки страновых программ, стратегической направленности и значимости, устойчивости, каталитического воздействия, достижения прогресса в решении гендерных проблем и наращивания потенциала.

Меры, предлагаемые Совместному совещанию

- Совместному совещанию предлагается принять к сведению прогресс в осуществлении ПТС в сравнении с ассигнованиями на 2008-2009 и 2010-2011 годы, а также улучшения в деле применения инструментов и механизмов обеспечения качества и отчетности в том, что касается ПТС.

I. Утвержденные проекты и расходы по линии ПТС в сравнении с ассигнованиями на 2008-2009 годы

1. По состоянию на 31 декабря 2011 года по линии ПТС было утверждено 415 проектов на общую сумму 113,1 млн. долл. США в сравнении с объемом чистых ассигнований на 2008-2009 годы, равным 103,5 млн. долл. США.
2. С целью ускорения осуществления проектов было предпринято несколько инициатив, поскольку в первые шесть месяцев 2011 года средний уровень ежемесячных расходов в рамках этих ассигнований составлял 1,5 млн. долл. США, что означало, что в следующие шесть месяцев этот уровень должен был составлять 2,2 млн. долл. США для того, чтобы к концу 2011 года полностью освоить выделенные ассигнования.
3. Соответственно, Секретариат связался со всеми держателями бюджетов, существенная доля которых не была израсходована, и напомнил им о важности оперативного завершения деятельности по выполнению проектов до окончания двухгодичного периода. Техническим подразделениям штаб-квартиры и децентрализованных отделений было предложено обеспечить представление заявок технических сотрудников ФАО на услуги по техническому обеспечению. В результате этого средний уровень ежемесячных расходов в последние три месяца 2011 года увеличился до 3,7 млн. долл. США, благодаря чему показатель недоиспользования средств в 2008-09 годах уменьшился до 0,2 млн. долл. США. В соответствии с текущей практикой такое недоиспользование 0,2 млн. долл. США было покрыто посредством переноса одного из проектов, первоначально утвержденного в рамках

ассигнований на 2010-11 годы, на 2008-09 годы. Таким образом, ассигнования на 2008-09 годы были полностью использованы к 31 декабря 2011 года (*Таблица 1*).

Таблица 1. Утвержденные проекты и расходы по линии ПТС в сравнении с ассигнованиями на 2008-2009 годы в объеме 103,5 млн. долл. США по состоянию на 31 декабря 2011 года

	Утвержденные проекты	Расходы
	(тыс. долл. США)	(тыс. долл. США)
Поддержка развития	54 676	50 317
Чрезвычайная помощь	7 968	7 345
ИБРЦП (Поставка исходных ресурсов/техническая помощь)	27 971	26 560
Фонд ПТС	22 482	19 102
Итого	113 097	103 324

II. Утвержденные проекты и расходы по линии ПТС в сравнении с ассигнованиями на 2010-2011 годы

4. По состоянию на 31 января 2012 года за счет ассигнований на 2010-2011 годы было утверждено 386 проектов на сумму 113,4 млн. долл. США, что составило 106 процентов от общего объема этих ассигнований, равного 106,6 млн. долл. США. Как и в прошлом, цель такого планирования с завышением состоит в том, чтобы обеспечить полное расходование ассигнований, поскольку средний коэффициент расходования средств по проектам ПТС всегда составлял порядка 85-90 процентов утвержденного бюджета.

5. К 31 января 2012 года было израсходовано 39,4 процента ассигнований и 37 процентов утвержденных бюджетов (*Таблица 2*).

Таблица 2: Утвержденные проекты и расходы по линии ПТС в сравнении с ассигнованиями на 2010-2011 годы в объеме 106,6 млн. долл. США по состоянию на 31 января 2012 года

	Утвержденные проекты	Расходы
	(тыс. долл. США)	(тыс. долл. США)
Поддержка развития	76 525	21 830
Чрезвычайная помощь	17 346	9 052
Фонд ПТС	19 577	11 197
Итого	113 448	42 079

6. Распределение утвержденных проектов по линии ПТС в разбивке по регионам и доля регионального финансирования, утвержденного к 31 января 2012 года, отражены в *Таблице 3*.

Таблица 3: Распределение утвержденных проектов по линии ПТС в сравнении с региональным, межрегиональным и чрезвычайным финансированием в 2010-2011 годах по состоянию на 31 января 2012 года

	Утвержденные проекты	Финансирование	Доля утвержденных проектов
	тыс. долл. США		
Африка	38 460	35 027	110
Азия и Тихий океан	22 890	21 016	109
Латинская Америка и Карибский бассейн	17 236	15 763	109
Европа и Центральная Азия	8 474	8 703	97
Ближний Восток и Северная Африка	7 657	6 962	110
Межрегиональные проекты	1 385	3 117	44
Чрезвычайная помощь	17 346	15 986	109
Итого	113 448	106 574	106

7. По просьбе участников Совместного совещания, состоявшегося в октябре 2011 года, в *Таблице 4* ниже представлена информация о доле ресурсов утвержденных проектов по линии ПТС в сравнении с финансированием в 2010-2011 годах, направленной на конкретные компоненты бюджета (по состоянию на 31 января 2012 года).

Таблица 4: Утвержденные проекты по линии ПТС в сравнении с суммой ассигнований на 2010-11 годы в 113,4 млн. долл. США по состоянию на 31 января 2012 года

Описание компонента	Ассигнования (млн. долл. США)	Доля всех утвержденных проектов
Услуги технических специалистов	32,7	29
Консультанты-резиденты	12,2	11
Консультанты - ТСРС/ТССУ	4,7	4
Консультанты-эксперты на пенсии	0,8	1
Консультанты-нерезиденты	5,3	5
Служба технического обеспечения ФАО	9,2	8
Обучение	16,3	14
Контракты*	11,3	10
Оборудование и материалы	21,7	19
Командировки	18,5	17
Второстепенные компоненты	12,9	11
Итого	113,4	100

(*) Компонент Контракты может рассматриваться как компонент, который в основном связан с обучением, которое, в свою очередь, проводится в рамках большинства проектов как образец деятельности по наращиванию потенциала.

8. Расходы по утвержденным проектам в разбивке по регионам, межрегиональным проектам и оказанию чрезвычайной помощи в сравнении с ассигнованиями на 2010-2011 годы по состоянию на 31 января 2012 года представлены в *Таблице 5*.

Таблица 5: Распределение расходов по линии ПТС в сравнении с региональным, межрегиональным и чрезвычайным финансированием в 2010-2011 годах по состоянию на 31 января 2012 года

	Расходы (тыс. долл. США)	Доля утвержденных проектов	Доля финансирования
Африка	15 725	41	45
Азия и Тихий океан	6 668	29	32
Латинская Америка и Карибский бассейн	4 999	29	32
Европа и Центральная Азия	2 657	31	30
Ближний Восток и Северная Африка	2 391	31	34
Межрегиональные проекты	586	42	19
Чрезвычайная помощь	9 053	52	57
Итого	42 079		39

9. Общий показатель освоения бюджетных средств существенно улучшился за последние семь месяцев. Расходы в сравнении с ассигнованиями на 2010-11 годы выросли с 19 млн. долл. США до 42,1 млн. долл. США, что равно 39 процентам всего объема ассигнований. Средний уровень ежемесячных расходов, который в первые шесть месяцев 2011 года составлял 2,1 млн. долл. США, вырос до 3,3 млн. долл. США за период с июля 2011 года по январь 2012 года. Секретариат будет продолжать отслеживать показатель освоения бюджетных средств до их использования в полном объеме к концу 2013 года.

10. Распределение утвержденных проектов по стратегическим/функциональным целям по состоянию на 31 января 2012 года отражено в *Таблице 6*.

Таблица 6: Утвержденные проекты в разбивке по стратегическим/функциональным целям в сравнении с ассигнованиями на 2010-2011 годы по состоянию на 31 января 2012 года

Стратегическая/функциональная цель	Тема	Бюджет (тыс. долл. США)
A	Растениеводство	21 784
B	Животноводство	9 381
C	Рыбное хозяйство и аквакультура	8 626
D	Продовольственная безопасность	1 808
E	Лесное хозяйство	10 316
F	Природные ресурсы	8 048
G	Рынки	4 564

Н	Продовольственная безопасность	8 661
I	Чрезвычайные ситуации	16 178
К**	Гендерная проблематика	0
L	Инвестиции	3 202
X*	Эффективное сотрудничество	20 880
	Итого	113 448

* Необходимо обратить внимание на то, что информация в рубрике X включает компоненты в рамках Фонда ПТС на общую сумму в 19,6 млн. долл. США.

** Гендерная проблематика – Под этим показателем отражаются лишь те контракты, в которых СЦ К является основной Стратегической целью. Он не отражает те проекты, которые были утверждены и зарегистрированы в рамках другой основной Стратегической цели, но которые могут частично способствовать достижению гендерного равенства в том, что касается доступа к ресурсам, товарам и услугам и процесса принятия решений в сельских районах (СЦ К). Действительно, с учетом небольших масштабов проектов в рамках ПТС отдельные бюджеты не распределяются по нескольким СЦ, а фиксируются для основной СЦ.

На своей последней сессии в октябре 2011 года участники Совместного совещания высказали свои комментарии относительно отсутствия среди проектов по линии ПТС, утвержденных в рамках ассигнований на 2010-2011 годы, проектов, относящихся к Стратегической цели К *“Гендерное равенство в том, что касается доступа к ресурсам, товарам и услугам и процесса принятия решений в сельских районах”*, и просили представить информацию о роли гендерной проблематики в проектах по линии ПТС. Как показано в *Таблице 6*, такое положение не изменилось в том смысле, что ни в одном из проектов по линии ПТС СЦ К не была заявлена как основная Стратегическая цель. С учетом сравнительно небольших масштабов проектов по линии ПТС их отдельные бюджеты фиксируются по основной Стратегической цели (СЦ), для достижения которой эти проекты осуществляются, и не распределяются по нескольким СЦ, в дело достижения которых эти проекты вносят лишь определенный вклад. В связи с поручением Совместного совещания более подробная информация о том внимании, которое уделяется гендерной проблематике в проектах по линии ПТС, представляется в Разделе III (пункты 20-23) настоящего документа.

III. Осуществление ПТС

Применение инструментов и механизмов обеспечения качества ПТС

11. На своей сессии в октябре 2011 года¹ участники Совместного совещания отметили, что Секретариат предпринял обзор утвержденных проектов, который включал, помимо прочего, изучение вопроса о применении децентрализованными отделениями критериев оценки проектов по линии ПТС, не направленных на оказание чрезвычайной помощи, и просили представить информацию по этому вопросу на следующей сессии.

12. После децентрализации Программы технического сотрудничества Секретариат направил свою деятельность на выявление тенденций, которые прослеживаются в применении инструментов и механизмов обеспечения качества проектов по линии ПТС в области развития, включая применение критериев утверждения этих проектов. Эта работа была проведена независимым консультантом в период с января по июнь 2011 года посредством работы в офисе с использованием многочисленных источников информации, включая сотрудников и другой персонал штаб-квартиры и децентрализованных отделений. Она охватывала треть проектов по линии ПТС в области развития, включая Фонд ПТС, утвержденных в 2010 году, который был первым годом осуществления децентрализации ПТС. Проекты были выбраны наугад.

13. В ходе проведения обзора была выявлена необходимость в:

¹ CL 143/9

- росте понимания трех критериев: критерия ПТС 4 – “критические несоответствие или проблема”; критерия ПТС 5 – “устойчивое воздействие” и критерия ПТС 7 – “участие правительств”;
- активизации применения двух критериев ПТС: критерия ПТС 9 – “связь с гендерной проблематикой” и критерия ПТС 8 – “наращивание потенциала”;

14. Относительно критерия ПТС 3 – “национальные или региональные первоочередные задачи” в ходе обзора были обнаружены веские доказательства того, что с помощью разработанных НСПРП/СРПРП можно получить проекты по линии ПТС, которые в большей степени соответствуют национальным приоритетам стран.

15. Поскольку обзор носил качественный характер, выборка не позволила провести статистическое сравнение между регионами. Обзор выявил, однако, что в тех регионах, которые воспользовались консультативными услугами и поддержкой сотрудника по региональным программам, направленного в эти регионы в рамках децентрализации ПТС, применение критериев и правил ПТС было более эффективным. Относительно роли комитетов по экспертной оценке² в ходе обзора отмечалось, что в подавляющем числе случаев благодаря этим комитетам повысилось качество проектных предложений и что можно повысить уровень экспертных оценок в целях роста понимания критериев ПТС и повышения эффективности этих комитетов в обеспечении качества. В ходе обзора выяснилось, что уровень информации, используемой в вопросниках по оценке проектов по линии ПТС (ВОПТС), недостаточен для анализа соответствия критериям ПТС, в частности по проектам в рамках Фонда ПТС.

16. Для достижения вышеупомянутых улучшений и в соответствии с поручением сессии Совместного совещания, состоявшейся в октябре 2011 года, Секретариат предпринимает ряд мер по усилению возможностей децентрализованных отделений, включая:

- пересмотр инструктивных материалов по критериям и правилам ПТС с тем, чтобы эти критерии стали более понятными и простыми в применении;
- в сотрудничестве с региональными отделениями определение потребностей в области обучения различным аспектам ПТС (процессам; работе с информацией; применению критериев ПТС) и окончательную разработку планов целенаправленного обучения в 2012-2013 годы.

17. Помимо этого, ожидается, что описываемые ниже инструменты мониторинга результатов ПТС и отчетности о них позволят Секретариату достигнуть более высокого уровня мониторинга и отчетности в том, что касается применения критериев ПТС, и содействовать продолжению процесса обучения и развития в этой области.

18. Более того, продолжающиеся пересмотр Стратегической рамочной программы ФАО и подготовка Среднесрочного плана на 2014-2017 годы в рамках процесса переосмысления стратегических задач, а также продолжающийся процесс децентрализации могут предоставить Членам возможность рассмотреть вопрос об улучшениях в том, что касается использования и осуществления ПТС, включая схему обеспечения её качества.

Мониторинг результатов ПТС и отчетность о них

19. Секретариат завершил работу по выработке подхода к составлению отчетности о результатах выполнения проектов по линии ПТС через год после их завершения. Этот подход подразумевает применение конкретного инструмента, а именно Оценки ex-post проектов по линии ПТС (ОЕП), что позволит отчитываться о соответствии, результативности,

² Экспертная оценка была разработана как нейтральный механизм содействия контролю качества, осуществляемому Координатором ПТС. В частности, экспертная оценка направлена на проверку соответствия проектных предложений критериям ПТС и применяемым политике и стандартам в области ПТС (более подробная информация содержится в Разделе 6.3 Руководства по ПТС).

эффективности и сбалансированности проектов. Более конкретно это означает, что инструмент ОЕП обеспечит сбор информации о результатах, последствиях, устойчивости и каталитическом воздействии каждого проекта ПТС, а также о других различных аспектах, включая соответствие Рамкам разработки страновых программ и достижение прогресса в решении гендерных проблем и наращивании потенциала, и будет соответствовать критериям ПТС.

20. Сбор информации будет осуществляться с помощью Управленческой информационной системы программ на местах (УИСПМ), являющейся корпоративной информационной системой ФАО по управлению проектами. Система позволяет также структурировать данные и упрощает анализ и отчетность на корпоративном уровне, а также анализ применения критериев ПТС для мониторинга и накопления опыта. В инструменте ОЕП используется новый, разрабатываемый в настоящее время, корпоративный, основанный на достижении результатов подход к мониторингу проектов и отчетности по ним.

21. Завершается работа над инструментом ОЕП, руководством и операционными инструкциями по его применению с помощью УИСПМ. Начало его использования запланировано на 1 июля 2012 года, когда он будет применен ко всем проектам, осуществление которых завершилось в последние 12 месяцев. Управление процессом использования инструмента ОЕП будет осуществляться децентрализованными отделениями, а оценка будет проводиться независимыми консультантами. Как было решено на Совместном совещании в апреле 2011 года и утверждено Советом на его 141-ой сессии, 0,4 процента ассигнований по ПТС будут направлены в 2012-2013 годах на финансирование работы по использованию инструмента ОЕП для оценки проектов по линии ПТС.

Гендерная проблематика

22. На своей 108-ой сессии участники Совместного совещания просили предоставить им больше информации о степени внимания, уделяемого гендерным вопросам в проектах по линии ПТС. В этом контексте следует упомянуть, что любой представленный на утверждение проект по линии ПТС должен соответствовать критерию ПТС 9, т.е. “помощь по линии ПТС должна иметь гендерную направленность, что должно учитываться при определении, разработке и осуществлении проектов в соответствии с Планом действий ФАО по гендерной проблематике”. Помимо этого, начиная с 2008 года для определения проектов по линии ПТС по четырем категориям стали использоваться гендерные признаки (гендерное равенство, решение гендерных проблем, действия в поддержку женщин и отсутствие отношения к гендерной проблематике) с целью повышения уровня мониторинга и отчетности. С января 2010 года и по мере децентрализации ПТС в области развития гендерные признаки стали применяться децентрализованными отделениями во время утверждения проектов. Представленные в *Таблице 7* результаты за 2008-2009 годы и 2010-2011 годы свидетельствуют о том, что в 36 процентах проектов по линии ПТС, утвержденных на 2008-2009 годы, гендерная проблематика учитывалась (т.е. проекты отвечали трем первым категориям признаков). В 2010-11 годы этот показатель вырос до 56 процентов.

Таблица 7: Число утвержденных проектов по гендерному признаку в 2008-2009 годах и 2010-2011 годах (исключая проекты, финансируемые Фондом ПТС)

Признак	Определение	2008-2009 годы	2010-2011 годы*
Гендерное равенство	Проект направлен на достижение гендерного равенства в сельскохозяйственном/сельском секторе. Его предметом являются гендерные несоответствия, формы дискриминации или неравенства.	3	9
Решение гендерных проблем	У проекта имеется другая основная цель, но в ходе его осуществления гендерным вопросам уделяется заметное внимание,	97	125

	и они отражаются в результатах проекта, мерах по его выполнению, стратегии его осуществления или применяемой методологии.		
Действия в поддержку женщин	Проект конкретно направлен на улучшение положения неблагополучных сельских или городских женщин в целях уменьшения гендерных несоответствий.	6	6
Не имеет отношения к гендерной проблематике	Проект не оказывает прямого существенного воздействия (положительного или отрицательного) на гендерные нужды и интересы мужчин и женщин.	180	107
Итого		286	247

* По состоянию на 31 января 2012 года

23. Более того в ходе Оценки роли и работы ФАО в области гендерной проблематики и вопросов развития³ (ГПР) была определена степень применения подходов ГПР в проектах ФАО. Оценка, представленная на сессии Комитета по программе в октябре 2011 года, выявила, что за период с 2002 года по 2010 год:

- 48 процентов проектов по линии ПТС “относились к гендерной проблематике/положению женщин” (из общего числа в 471 проект в области развития, т.е. без учета проектов по оказанию чрезвычайной помощи и восстановлению);
- вклад ФАО в виде ПТС в инициативы в рамках ГПР составил в течение периода приблизительно 20 процентов всего портфеля проектов по линии ПТС (развитие и оказание чрезвычайной помощи) (т.е. 9 процентов всех относящихся к ГПР ресурсов).

24. В рамках этой Оценки был проведен глубокий обзор отдельно взятых 57 проектов по линии ПТС, в ходе которого выяснилось, что 50 процентов проектов включали гендерный компонент или были направлены на решение гендерных проблем; 25 процентов не имели отношения к гендерной проблематике и, таким образом, не требовали включения гендерных аспектов; 25 процентов могли бы стать гендерно направленными при условии включения в них гендерных аспектов.

25. В Оценке содержатся рекомендации по улучшению корпоративной отчетности по гендерной проблематике и обеспечению сотрудников ФАО дополнительными знаниями и инструментами с тем, чтобы в разрабатываемых проектах отражение гендерных подходов было бы более существенным. Корпоративные инструменты, которые разрабатываются для улучшения отчетности по ГПР в проектах, станут основой для инструментов мониторинга проектов по линии ПТС и отчетности по этим проектам, включая использование усовершенствованных признаков. В то же время, как было подчеркнуто в Оценочном обзоре проектов по линии ПТС, существуют возможности для повышения уровня разработки проектов по линии ПТС, а также для расширения применения и использования признаков ПТС для повышения точности определения характеристик проектов. Поэтому в программы обучения в области ПТС, которое будет проводиться в 2012-13 годах, будут включены конкретные компоненты с целью повышения возможностей децентрализованных отделений в том, что касается использования гендерных признаков ПТС и применения критериев ПТС по гендерной проблематике. И хотя ответственность за то, чтобы значимость гендерной проблематики

³ PC 108/5

возрастала, лежит на всех сотрудниках, плановое восстановление гендерных ресурсов в регионах позволит активизировать сотрудничество, в частности через посредство комитетов по экспертной оценке.

Наращивание потенциала

26. При рассмотрении Корпоративной стратегии ФАО в области наращивания потенциала на своей 106-ой сессии Комитет по программе просил Секретариат предоставить в 2012 году информацию о соответствии проектов по линии ПТС принципам наращивания потенциала, в частности трем аспектам (благоприятные условия; организации; отдельные люди) обновленного подхода к задаче наращивания потенциала⁴.

27. В тексте критерия ПТС 8 о “наращивании потенциала” говорится, что “при любой возможности помощь по линии ПТС должна способствовать наращиванию национального или регионального потенциала для обеспечения того, чтобы критические несоответствия и проблемы, для разрешения которых этот потенциал необходим, либо более не возникали, либо могли быть эффективно разрешены на национальном или региональном уровне”. Это определение отражает роль ПТС в образовании и распространении знаний и навыков в целях наращивания потенциала участников. В этом определении признается также, что помощь по линии ПТС будет эффективной лишь в том случае, если стратегия проектов по наращиванию потенциала и соответствующие меры направлены на решение критического несоответствия или проблемы в благоприятных условиях.

28. Поэтому этот критерий необходимо увязывать с критерием 4 – “критические несоответствие или проблема”, для чего необходимо проводить анализ институциональных, политических и правовых окружающих условий в целях определения того, существуют ли условия для того, чтобы осуществление планируемого проекта по линии ПТС привело к ожидаемым результатам устойчивым образом. Поэтому это также тесно увязано с критерием ПТС 5 - “устойчивое воздействие” и критерием ПТС 7 – “участие правительств”, для чего необходимо, чтобы помощь по линии ПТС концентрировалась на проблемах и областях, в которых существуют возможности решать любые проблемы после завершения осуществления проекта. Поэтому в критерии ПТС включены все три аспекта подхода ФАО к теме наращивания потенциала (личный, институциональный и политический).

29. При рассмотрении Секретариатом критериев ПТС было выявлено, что широкие возможности в области наращивания потенциала и существенные перспективы в плане нахождения сбалансированных решений имеют только те проекты по линии ПТС, в которых учитываются все три аспекта понятия наращивания потенциала. В этом случае осуществление этих проектов происходит в благоприятных условиях, обеспечивающих сбалансированность проводимых мероприятий.

30. Несмотря на то, что процесс утверждения проектов по линии ПТС предполагает их оценку с точки зрения критериев ПТС, обзор этих критериев показал, что необходимы дальнейшие шаги в том, что касается понимания и применения как критерия “наращивание потенциала”, так и критерия “критическое несоответствие”.

31. В стратегии и Планах действий в области наращивания потенциала, принятых Советом на его 141-ой сессии (CL141/REP), содержится рекомендация относительно принятия мер по усилению возможностей сотрудников ФАО следовать принципам наращивания потенциала во всех проектах и видах деятельности, в том числе относительно отражения новых подходов, используемых для принятия критериев разработки, мониторинга и оценки проектов ФАО. Несмотря на то, что вышеупомянутые меры будут способствовать росту понимания и применения, помимо прочего, принципов наращивания потенциала в проектах по линии ПТС, в программы обучения в рамках ПТС, которое будет проведено в 2012-13 годах для сотрудников штаб-квартиры и децентрализованных отделений ФАО, будут включены вопросы более

⁴ CL141/8, пункт 9.e).

глубокого разъяснения критерия ПТС в области наращивания потенциала и его связи с критерием ПТС в области критического несоответствия. Более того, как упоминалось в пункте 17, Оценка ex-post проектов по линии ПТС основывается на общих механизмах и включает конкретные элементы в области наращивания потенциала. Это позволит Секретариату улучшить свою отчетность относительно соответствия проектов ПТС принципам наращивания потенциала.

Испрашиваемые у Совместного совещания указания

32. Совместному совещанию предлагается принять к сведению прогресс в осуществлении ПТС в сравнении с ассигнованиями на 2008-2009 и 2010-2011 годы, а также улучшения в деле применения инструментов и механизмов обеспечения качества и отчетности в том, что касается ПТС.